

LICENČNÍ SMLOUVA
o poskytnutí a použití programu pro televizní vysílání

Ústav pamäti národa

se sídlem: Námestie slobody 6, 817 83 Bratislava 15

IČ: 37977997

DIČ: 2021736365

bankovní spojení: Bankove spojenie: Dexia Banka Slovensko, a.s.

číslo účtu: 1849085001/5600

zastoupená: Predsedom správnej rady ÚPN Ivanom A. Petranským, PhD

(dále jen poskytovatel)

a

TELEPACE s.r.o.

Kostelní nám. 1839/2, 702 00 Ostrava

telefon: 595 177 301

IČ: 26849755

DIČ: CZ26849755

bankovní spojení: Komerční banka, a.s., č. ú.:354656670267/0100,

zastoupená: Leošem Ryškou, jednatelem

TELEPACE s.r.o. je zapsáno u obchodního rejstříku, vedeného Krajským

soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 50390

(dále jen nabyvatel)

ÚSTAV PAMÄTI NÁRODA	
PODATELŇA	
Došlo: 16 FEB 2011 /001549	
Číslo:	
Prílohy:	Vybavuje:

uzavírají tuto

LICENČNÍ SMLOUVU

o poskytnutí a použití programu pro televizní vysílání

čl. 1 Předmět smlouvy, nevýhradní licence

1) Poskytovatel licence poskytuje nabyvateli licence nevýhradní práva k televiznímu vysílání těchto pořadů:

- | | |
|---------------------------------------|-----------------------------|
| • V tieni času | (45 min.) (2 roky licencia) |
| • Přežili jsme GULAG | (45 min.) (3 roky licencia) |
| • November +20 | (26 min.) (3 roky licencia) |
| • Sviečková manifestácia | (26 min.) (3 roky licencia) |
| • Ako som mal začat' 3. svetovú vojnu | (26 min.) (3 roky licencia) |
| • Bohom zabudnuté kúty | (33 min.) (3 roky licencia) |
| • Jozef a jeho bratia | (45 min.) (3 roky licencia) |
| • Junáci z prachu | (26 min.) (3 roky licencia) |

v televizním vysílání nabyvatele všemi způsoby vysílání a v celém jeho rozsahu.

2) Nabyvatel licence k vysílání je oprávněn k vysílání uvedených dokumentů na teritoriu kdykoli podle svého uvážení během licenční doby. Licenční doba je **omezená** do troch rokov od podpísania zmluvy a **počet vysílání není omezen**. **Licencia na dokumentárny film v Tieni času je časovo obmedzená na obdobie dvoch rokov od podpísania zmluvy a počet vysielaní je neobmedzený**. Teritoriem se rozumí území na kterém je šířen signál TV NOE dle vyzařovacího diagramu antény satelitu ASTRA 3A, území pokrytým kabelovými operátory, internetové vysílání a vysílání prostřednictvím IPTV.

3) Nabyvatel licence je oprávněn vysílat krátké zvukové nebo zvukově obrazové výňatky nebo foršpan z každého filmu, jehož stopáž v každém jednotlivém případě

nepřesáhne 3 minuty, za účelem programového ohlášení nebo propagace televizního vysílání seriálu v elektronických médiích, zejména v rozhlasovém a televizním vysílání na teritoriu, a to bez další úhrady.

4) Nabyvatel licence je rovněž oprávněn uveřejňovat ve všech médiích za účelem propagace televizního vysílání seriálu reklamní a propagační materiály a informační materiály, dodané poskytovatelem licence, případně materiály k tomuto účelu vyrobené nabyvatelem licence, a to bez další úhrady. Informačními materiály jsou materiály s údaji odpovídajícími distribučnímu listu filmů. „reklamní materiál“ reklamní a propagační materiál včetně fotografií a diapozitivů, plakátu a reklamního foršpanu (traileru), pokud takový foršpan byl k uvedení filmu vyroben.

čl. 2 Povinnosti a záruky poskytovatele licence

1) Poskytovatel licence se zavazuje dodat na svůj náklad a nebezpečí nabyvateli licence nejpozději ke dni začátku licenční doby filmové materiály, příp. materiály s českými verzemi filmů, na jím určenou adresu. Filmovými materiály se rozumí technický materiál prvotřídní kvality na nosiči MINI DV, DVD nebo BETACAM SP PAL ve vysílací kvalitě odpovídající technickým podmínkám pro zařazení televizních pořadů do vysílání TV NOE, která obdržela licenci k vysílání 26. 1. 2006.

2) Technický materiál dle ustanovení čl. 2 odst. 1) bude zapůjčen nabyvateli licence na dobu 45 kalendářních dnů k pořízení přepisu, s tím, že po uplynutí této doby bude technický materiál vrácen poskytovateli licence na adresu firmy.

3) Poskytovatel licence prohlašuje a zaručuje, že získal práva k užití filmů v rozsahu nezbytném pro uzavření této smlouvy od oprávněného majitele a/nebo vykonavatele práv autorských a práv souvisejících s právem autorským nebo od distributora filmů.

4) Poskytovatel licence prohlašuje a zaručuje, že je oprávněn k uzavření této smlouvy a že není vázán žádnou předchozí smlouvou, která by byla v rozporu s právy, poskytnutými nabyvateli licence podle této smlouvy.

5) Poskytovatel licence prohlašuje a zaručuje, že od oprávněného majitele a/nebo vykonavatele práv výrobce k filmům nebo od distributora filmů obdržel smluvní záruku, že výrobce filmů získal od všech na výrobě filmů zúčastněných autorů a výkonných umělců a jiných osob jejich práva k vytvoření a užití jejich děl, příspěvků a výkonů v rozsahu podle této smlouvy a že honorářové nároky všech autorů, výkonných umělců a dalších osob za touto smlouvou stanovené užití jejich děl, příspěvků a výkonů jsou vypořádány s výjimkou honorářů za provozování hudební složky filmů, pokud jsou pro užití na teritoriu autoři hudební složky díla zastupováni Ochranným svazem autorským pro práva k dílům hudebním (dále jen OSA), jejichž vypořádání zajistí nabyvatel licence.

6) Poskytovatel licence prohlašuje a zaručuje, že v případě uplatnění honorářových nároků majitelů autorských práv, práv výkonných umělců a práv výrobců za užití jejich děl, výkonů, resp. záznamů či pořadů či případné další nároky jiných třetích osob v souvislosti s užitím filmů podle této smlouvy s výjimkou nároků za provozování hudební složky filmů v rozsahu uvedeném v hudební sestavě filmů, pokud je pro užití na teritoriích zastupována OSA, vůči nabyvateli licence, bude tyto nároky neprodleně řešit a plně uspokojí a uhradí nabyvateli licence veškeré skutečně vzniklé náklady s tím spojené. Tato povinnost poskytovatele licence se nevztahuje na případy, kdy nároky třetích osob uspokojí a uhradí poskytovateli licence veškeré skutečně vzniklé náklady s tím spojené. Hudební sestavou filmů se rozumí soupiska obsahující údaje o každém hudebním díle – jeho název, jméno autora hudby a textu, popř. jména překladatele textu a označení nakladatele skladby s uvedením přesné stopáže každého hudebního díla, případně s názvem titulu nosiče, na kterém bylo dílo vydáno. 7) Poskytovatel licence prohlašuje a zaručuje, že filmy neobsahují skrytou reklamu ani žádný materiál, který porušuje autorská nebo jakákoli jiná práva jakékoli třetí osoby.

čl. 3 Smluvní pokuta

Poskytovatel licence odpovídá za pravdivost prohlášení dle ustanovení čl. 2. odstavec 3), 4), 5) v rozsahu těchto ustanovení. V případě porušení výše uvedených ustanovení je poskytovatel licence povinen zaplatit nabyvateli licence smluvní pokutu ve výši odpovídající celkovému licenčnímu poplatku uvedenému v této smlouvě. Tímto ustanovením není dotčena možnost domáhat se náhrady škody dle příslušných ustanovení obecně závazných právních předpisů.

čl. 4 Povinnosti a záruky nabyvatele licence

1) Nabyvatel licence se zavazuje uhradit poskytovateli licence licenční poplatek ve výši 85 € za 1 pořad. Celkově 680 € s tím, že celkový licenční poplatek je splatný po podpisu smlouvy.

2) Platba proběhne na základě faktury s náležitostmi daňového dokladu se splatností 14 dní od doručení. Faktura bude zaslána na adresu nabyvatele licence uvedenou výše v této smlouvě.

3) Nabyvatel licence se zavazuje provést technickou přejímku filmových materiálů nejpozději do 2 týdnů od jejich převzetí.

4) Poskytovatel licence se zavazuje poskytnout nabyvateli licence náhradní kvalitní filmové materiály do 14 dnů od reklamace jejich kvality ze strany nabyvatele licence.

5) V případě, že nabyvateli licence nebudou dodány filmové materiály ve lhůtě uvedené v čl. 2 odst. 1) nebo že mu nebudou ve stanovené lhůtě dodány náhradní filmové materiály ve vyhovující kvalitě, je nabyvatel licence oprávněn od této smlouvy odstoupit a žádat vrácení již zaplacené části licenčního poplatku včetně poměrné části úroků ve výši odpovídající úrokové sazbě 17,5% z uvedených úhrad ročně.

6) Nabyvatel licence se zavazuje, že ve filmech nebude provádět takové úpravy nebo střihy, které by snižovaly hodnotu díla nebo měnily jeho obsah. K provedení jakýchkoli podstatných změn či krácení filmů je nabyvatel licence oprávněn pouze s předchozím písemným souhlasem poskytovatele licence.

Nabyvatel licence se zavazuje, že nepředá filmové materiály k filmům nebo záznamy pořízené pro účely této smlouvy žádné třetí osobě.

Čl. 5 Závěrečná ustanovení

1) Veškerá práva a povinnosti z této smlouvy nevyplyvající a v této smlouvě neupravená se řídí příslušnými ustanoveními právního řádu ČR, zejména Autorským zákonem a souvisejícími předpisy.

2) Veškeré změny a dodatky této smlouvy lze učinit pouze písemně, se souhlasem obou smluvních stran.

3) Práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na případné právní nástupce obou smluvních stran.

4) Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.

V Ostravě dne 14.2.2011

Leoš Ryška, Jednatel Telepace s.r.o. (podpísane)

V Bratislave dna 16.2.2011

Ivan A. Petranský, predseda Správnej rady ÚPN (podpísané)